

Stadt Voerde (Niederrhein)
Amtsblatt
 der Stadt Voerde

Amtliches Verkündungsblatt

Nummer 03 vom 23.02.2015

6. Jahrgang

Auflage: 50

Inhaltsverzeichnis:**Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Voerde (Niederrhein)**

Seite

1	Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Voerde (Niederrhein) über den Beschluss des Rates der Stadt Voerde über die Feststellung des Jahresabschlusses zum 31.12.2011 einschließlich der Entlastung des Bürgermeisters sowie zu den Jahresabschlüssen 2009 und 2010“	1-3
----------	--	------------

Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Voerde (Niederrhein) über den Beschluss des Rates der Stadt Voerde über die Feststellung des Jahresabschlusses zum 31.12.2011 einschließlich der Entlastung des Bürgermeisters sowie zu den Jahresabschlüssen 2009 und 2010

Gemäß § 95 Abs. 1 in Verbindung mit § 96 Absatz 2 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen (GO NRW) in der zurzeit gültigen Fassung wird hiermit öffentlich bekannt gemacht:

1. Feststellung des Jahresabschlusses und des Lageberichtes der Stadt Voerde für das Haushaltsjahr 2011

Gemäß § 103 Abs. 5 GO NRW hat die mit der örtlichen Rechnungsprüfung des Jahresabschlusses 2011 beauftragte Wirtschaftsprüfungsgesellschaft am 03.11.2014 einen uneingeschränkten Bestätigungsvermerk erteilt, den der Rechnungsprüfungsausschuss in seiner Sitzung am 11.12.2014 übernommen hat.

Der Rat der Stadt Voerde hat daraufhin in seiner Sitzung am 16.12.2014 folgenden Beschluss gefasst:

1. Der Rat der Stadt Voerde (Niederrhein) nimmt das Ergebnis der Prüfung des Jahresabschlusses 2011 zum Stichtag 31.12.2011 zur Kenntnis.
2. Der Rat der Stadt Voerde (Niederrhein) stellt den Jahresabschluss 2011 zum Stichtag 31.12.2011 mit einer Bilanzsumme von 201.776.553,96 € gem. § 96 Abs. 1 GO NRW fest.
3. Der Rat der Stadt Voerde (Niederrhein) beschließt gem. § 96 Abs. 1 GO NRW, den Jahresfehlbetrag 2011 in Höhe von 7.601.451,19 € durch die komplette Inanspruchnahme der Ausgleichsrücklage (6.370.065,51 €) sowie einer Reduzierung der Allgemeinen Rücklage (1.231.385,68 €) zu decken.
4. Die Mitglieder des Rates der Stadt Voerde (Niederrhein) beschließen, dem Bürgermeister für den Jahresabschluss 2011 die uneingeschränkte Entlastung gemäß § 96 Abs. 1 GO NRW zu erteilen.

2. Anzeige gem. § 96 Abs. 2 GO NRW

Der vom Rat der Stadt Voerde festgestellte Jahresabschluss 2011 ist dem Landrat des Kreises Wesel als untere staatliche Aufsichtsbehörde mit Schreiben vom 19.12.2014 angezeigt worden. Die Jahresabschlüsse 2009 und 2010 wurden dieser Anzeige beigelegt. Mit Schreiben vom 26.01.2015 wurden die Jahresabschlüsse für die Haushaltsjahre 2009, 2010 und 2011 von dort zur Kenntnis genommen.

3. Wesentliche Ergebnisse des Jahresabschlusses zum 31.12.2011

Die wesentlichen Ergebnisse sind der als Anlage beigelegten Bilanz zu entnehmen.

4. Bekanntmachung

Der vom Rat der Stadt Voerde (Niederrhein) in seiner Sitzung am 16.12.2014 festgestellte Jahresabschluss 2011 der Stadt Voerde (Niederrhein) wird hiermit gemäß § 96 Abs. 2 GO NRW öffentlich bekannt gemacht. Die Jahresabschlüsse 2009 und 2010 werden aufgrund der Anwendung des vereinfachten Verfahrens nach Art. 8 § 4 NKFVG in der vom Bürgermeister bestätigten Entwurfsfassung öffentlich bekannt gemacht.

Die vorgenannten Jahresabschlüsse - bestehend aus der Ergebnisrechnung, der Finanzrechnung, den Teilrechnungen, der Bilanz und dem Anhang -, sowie die Lageberichte liegen gemäß § 96 Abs. 2 GO NRW bis zur Feststellung des Folgeabschlusses montags bis freitags zu den Öffnungszeiten (montags bis donnerstags in der Zeit von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr, freitags in der Zeit von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr) bei der Stadt Voerde, Rathaus, Rathausplatz 20, Amt für Steuern und Finanzen, 3. Obergeschoss, Raum 317, öffentlich aus und können eingesehen werden.

Voerde, 19.02.2015

Haarmann
Bürgermeister

Aktiva		Jahresabschluss der Stadt Voerde zum 31.12.2011		Passiva		
		€		€		
1. Anlagevermögen				1. Eigenkapital		
1.1	Immaterielle Vermögensgegenstände		30.868,32	1.1	Allgemeine Rücklage	46.034.339,52
1.2	Sachanlagen			1.2	Sonderrücklage	0,00
1.2.1	unbebaute Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte			1.3	Ausgleichsrücklage	6.370.065,51
1.2.1.1	Grünflächen		4.380.669,75	1.4	Jahresüberschuss/Jahresfehlbetrag	-7.601.451,19
1.2.1.2	Ackerland		3.455.122,84	2. Sonderposten		
1.2.1.3	Wald, Forsten		198.526,34	2.1	für Zuwendungen	22.078.745,58
1.2.1.4	Sonstige unbebaute Grundstücke		5.654.875,02	2.2	für Beiträge	22.666.131,54
1.2.2	Bebaute Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte			2.3	für den Gebührenaussgleich	0,00
1.2.2.1	Kindertageseinrichtungen		0,00	2.4	Sonstige Sonderposten	0,00
1.2.2.2	Schulen		0,00	3. Rückstellungen		
1.2.2.3	Wohnbauten		0,00	3.1	Pensionsrückstellungen	33.989.300,00
1.2.2.4	Sonstige Dienst-, Geschäfts- und Betriebsgebäude		1.644.347,50	3.2	Rückstellungen für Deponien u. Altlasten	56.300,00
1.2.3	Infrastrukturvermögen			3.3	Instandhaltungsrückstellungen	0,00
1.2.3.1	Grund und Boden des Infrastrukturvermögens		21.927.670,35	3.4	Sonstige Rückstellungen	6.765.800,00
1.2.3.2	Brücken und Tunnel		1,00	4. Verbindlichkeiten		
1.2.3.3	Gleisanlagen mit Streckenausrüstung u. Sicherheitsanl.		0,00	4.1	Anleihen	0,00
1.2.3.4	Entwässerungs- und Abwasserbeseitigungsanlagen		0,00	4.2	Verbindlichkeiten aus Krediten für Investitionen	
1.2.3.5	Straßennetz mit Wegen, Plätzen u. Verkehrslenkungsanl.		54.622.235,91	4.2.1	von verbundenen Unternehmen	0,00
1.2.3.6	Sonstige Bauten des Infrastrukturvermögens		186.429,81	4.2.2	von Beteiligungen	0,00
1.2.4	Bauten auf fremdem Grund und Boden		0,00	4.2.3	von Sondervermögen	0,00
1.2.5	Kunstgegenstände, Kunstdenkmäler		134,00	4.2.4	vom öffentlichen Bereich	20.726.643,05
1.2.6	Maschinen u. techn. Anlagen, Fahrzeuge		1.804.387,35	4.2.5	vom privaten Kreditmarkt	9.950.022,38
1.2.7	Betriebs- u. Geschäftsausstattung		4.743.895,24	4.3	Verbindlichkeiten aus Krediten zur Liquiditätssicherung	32.911.777,45
1.2.8	Geleistete Anzahlungen, Anlagen im Bau		623.910,55	4.4	Verbindlichkeiten aus Vorgängen, die Kreditaufnahmen wirtschaftlich gleichkommen	225.940,28
1.3	Finanzanlagen			4.5	Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	1.425.356,49
1.3.1	Anteile an verbundenen Unternehmen		0,00	4.6	Verbindlichkeiten aus Transferleistungen	1.182.888,52
1.3.2	Beteiligungen		18.468.879,54	4.7	Sonstige Verbindlichkeiten	2.584.699,31
1.3.3	Sondervermögen		45.963.459,38	4.8	erhaltene Anzahlungen	1.459.860,71
1.3.4	Wertpapiere des Anlagevermögens		544.814,94	5. Passive Rechnungsabgrenzung		950.134,81
1.3.5	Ausleihungen					
1.3.5.1	an verbundene Unternehmen		0,00			
1.3.5.2	an Beteiligungen		0,00			
1.3.5.3	an Sondervermögen		19.384.668,48			
1.3.5.4	Sonstige Ausleihungen		224.536,75			
2. Umlaufvermögen						
2.1	Vorräte					
2.1.1	Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe, Waren		3.571.690,45			
2.1.2	Geleistete Anzahlungen		0,00			
2.2	Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände					
2.2.1	öffentl.-rechtl. Forderungen u. Forderungen aus Transferleist.					
2.2.1.1	Gebühren		136.886,42			
2.2.1.2	Beiträge		692.637,23			
2.2.1.3	Steuern		1.939.835,59			
2.2.1.4	Forderungen aus Transferleistungen		304.552,81			
2.2.1.5	Sonstige öffentlich-rechtliche Forderungen		730.423,33			
2.2.2	Privatrechtliche Forderungen					
2.2.2.1	gegenüber dem privaten Bereich		615.178,39			
2.2.2.2	gegenüber dem öffentlichen Bereich		176,12			
2.2.2.3	gegen verbundene Unternehmen		0,00			
2.2.2.4	gegen Beteiligungen		0,00			
2.2.2.5	gegen Sondervermögen		6.999.247,37			
2.2.3	Sonstige Vermögensgegenstände		521.554,27			
2.3	Wertpapiere des Umlaufvermögens		0,00			
2.4	Liquide Mittel		4.593,82			
3. Aktive Rechnungsabgrenzung			2.400.345,09			
			201.776.553,96			201.776.553,96